

## FireAngel

CE

Conformément à la norme EN 13703:2012

### 1. GENERAL PRINCIPLES

You must be familiar with the operation of this product prior to use. This escape ladder is intended for use as a means of escape from residential buildings. Other uses could result in serious injury or death.

It is strongly recommended that you read the instructions for use and the safety instructions for use of the ladder. DURING PRACTICES DO NOT PULL THE RELEASE STRAP TO OPEN THE LADDER. Your ladder has been carefully assembled to ensure proper deployment when released. Do not deploy into flame.

It is normal to find condensation on the ladder. THIS LADDER IS DESIGNED TO BE USED IN EMERGENCY SITUATIONS AFTER BRIGADE USE. REFUSE USE OF THIS LADDER. DO NOT REUSE IT WITHOUT REPAIR OR REPAIR IT.

It is normal to find condensation on the ladder. THIS LADDER IS DESIGNED TO BE USED IN EMERGENCY SITUATIONS AFTER BRIGADE USE. REFUSE USE OF THIS LADDER. DO NOT REUSE IT WITHOUT REPAIR OR REPAIR IT.

© 2018 FireAngel Safety Technology Limited, Vanguard Centre, County Cavan, T12, United Kingdom.

## FireAngel

CE

Conformément à la norme EN 13703:2012

### 1. BELANGRIJKE INFORMATIE

U moet vertrouwd zijn met de bediening van de ladder voordat u deze gebruikt. Deze vluchttrappen zijn bedoeld voor gebruik als vluchtmiddel bij brand. Het gebruik van de ladder voor andere doeleinden kan tot ernstige verwondingen of de dood leiden.

Het wordt sterk aanbevolen om de gebruiksaanwijzing en de veiligheidsinstructies voor het gebruik van de ladder te lezen. TIJDENS OEFENINGEN TREK NIET AAN DE ONTSPANNINGSRIEM OM DE LADDER TE OPENEN. Uw ladder is zorgvuldig geassembleerd om de juiste werking te garanderen.

© 2018 FireAngel Safety Technology Limited, Vanguard Centre, County Cavan, T12, United Kingdom.

## FireAngel

CE

Conformément à la norme EN 13703:2012

### 1. PRINCIPES GÉNÉRAUX

Avant de l'utiliser, vous devez être familiarisé avec le fonctionnement de ce produit. Cette échelle de secours est conçue pour servir d'échelle de secours en cas d'incendie. D'autres utilisations pourraient entraîner de graves blessures ou la mort.

Il est fortement recommandé de lire attentivement les instructions d'utilisation et les consignes de sécurité avant d'utiliser l'échelle. PENDANT LES MANÈGES, NE PAS TIRER SUR LA BANDE DE DÉTENTE POUR OUVRIRE LE DÉTENTE. Votre échelle a été soigneusement assemblée pour garantir un bon fonctionnement.

© 2018 FireAngel Safety Technology Limited, Vanguard Centre, County Cavan, T12, United Kingdom.

## FireAngel

CE

Conformément à la norme EN 13703:2012

### 1. ALLGEMEINES

Machen Sie sich vor Gebrauch mit der Bedienung dieses Produkts vertraut. Diese Fluchttrappe ist für den Einsatz als Fluchtmittel bei Brand vorgesehen. Die Verwendung der Fluchttrappe für andere Zwecke könnte zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen.

Es wird dringend empfohlen, die Gebrauchsanweisung und die Sicherheitsanweisungen vor dem Gebrauch zu lesen. WÄHREND DER ÜBUNGEN ZIEHEN SIE NICHT AN DER ENTLASTUNGSRIPPE, UM DIE FLUCHTRAPPE ZU ÖFFNEN. Ihre Leiter wurde sorgfältig montiert, um einen ordnungsgemäßen Einsatz zu gewährleisten.

© 2018 FireAngel Safety Technology Limited, Vanguard Centre, County Cavan, T12, United Kingdom.

### 2. STEP BY STEP INSTRUCTIONS

2a Pull the release strap to deploy the ladder.

2b Carefully exit the window, feet first, onto the ladder. Hold the ladder hooks for support and extra stability.

2c When descending the ladder, keep your body close to the ladder to maintain stability. Only carry children on the ladder when it is absolutely necessary.

2d Be careful not to break glass or other windows when descending the ladder.

### 2. STAPSGEWIJZE INSTRUCTIES VOOR GEBRUIK VAN DEZE LADDER

2a Trek aan de ontspanningsriem om de ladder te deployen.

2b Step voorzichtig uit het raam, voeten eerst, op de ladder. Hou de banden vast voor ondersteuning en extra stabiliteit.

2c Step voorzichtig uit het raam op de ladder, met de voeten eerst. Hou de banden vast voor ondersteuning en extra stabiliteit.

2d Wanneer u de ladder afdaalt, moet u uw lichaam dicht bij de ladder houden voor een maximale stabiliteit. Draag alleen kinderen op de ladder als het absoluut noodzakelijk is.

2e Let op dat u niet glas breekt in het raam afdaal.

### 2. INSTRUCTIONS D'UTILISATION PAS À PAS

2a Fermez les portes de la pièce avant d'ouvrir le volet de la fenêtre.

2b Sortez prudemment par la fenêtre, les pieds devant, sur l'échelle. Tenez les courroies de soutien pour votre soutien et votre stabilité.

2c Pour descendre l'échelle, maintenez votre corps proche de l'échelle afin de maximiser la stabilité. Portez les enfants sur l'échelle uniquement si cela est absolument nécessaire.

2d Faites attention à ne pas casser le verre des fenêtres ou d'autres vitres lorsque vous descendez l'échelle.

### 2. VERWENDUNG DIESER LEITER - SCHRITT FÜR SCHRITT

2a Schließen Sie die Türen des Raumes, bevor Sie die Fluchttrappe öffnen, dadurch vermeiden Sie das Öffnen von Fenstern. Halten Sie die Bänder fest, um sich zu unterstützen und zusätzliche Stabilität zu erhalten.

2b Steigen Sie vorsichtig mit den Füßen voran aus dem Fenster auf die Leiter. Halten Sie die Bänder fest, um sich zu unterstützen und zusätzliche Stabilität zu erhalten.

2c Steigen Sie vorsichtig mit dem Körper dicht an der Leiter, um eine maximale Stabilität zu gewährleisten. Tragen Sie Kinder auf der Leiter nur, wenn es absolut notwendig ist.

2d Achten Sie darauf, während des Absteigens nicht Glas zu zerbrechen oder andere Fenster zu beschädigen.

### 3. STORAGE

Store the ladder near the exit window. A waterproof or under the bed make ideal storage positions provided material can be easily accessed. Do not store in direct sunlight or in temperatures above 50 degrees Celsius.

### 3. DE LADDER OPBERGEN

Berg de ladder op in de nabijheid van het uitgangsvorm. Een droogke plaats is in zijn best om de ladder op te bewaren, zolang het goed kan worden bereikt. Bewaar de ladder niet in direct zonlicht of op temperaturen boven 50°C.

### 3. RANGEMENT DE CETTE ÉCHELLE

Ranger la échelle à proximité de la fenêtre d'évacuation. Un stockage dans une pénombre ou sous le lit peut être idéal dans la mesure où l'échelle demeure facilement accessible. Ne pas ranger dans un endroit ensoleillé ou à des températures supérieures à 50°C.

### 3. LAGERUNG DER LEITER

Lagern Sie die Leiter bei der Nähe von einem Fluchtöffnung. Ein Schatten oder der Platz unter dem Bett sind ideal zur Aufbewahrung der Leiter, vorausgesetzt die Leiter ist leicht zugänglich. Lagern Sie die Leiter nicht in direktem Sonnenlicht oder in Temperaturen über 50°C.

### 4. ESCAPE PLAN

Prepare an escape plan and practice it. The plan should include a minimum of two meeting places outside of your residence.

### 4. VLUCHTPLAN

Stel een vluchtplan op en oefen het. Het plan moet minimaal twee vluchtpunten uit uw kamer (vrij van raam) en een verzamelpunt buiten uw woning bevatten.

### 4. PLANIFICATION D'UNE ÉVACUATION D'URGENCE

Préparez un plan d'évacuation d'urgence. Ce plan devrait inclure au minimum deux points de réunion extérieurs à votre logement.

### 4. PLANUNG FÜR DEN NOTFALL

Stellen Sie einen Fluchtplan auf und üben Sie ihn. Der Plan sollte mindestens zwei Fluchtpunkte außerhalb Ihrer Unterkunft (Tür und Fenster) und einen Treffpunkt außerhalb Ihrer Wohnung enthalten.

### 5. WARRANTY

FireAngel Safety Technology Limited warrants to the original purchaser that its enclosed escape ladder has been tested in residential and commercial under normal residential and commercial use for a period of 3 years from the date of purchase. This warranty does not cover the ladder if it is damaged by misuse, fire, flood, or other causes. FireAngel Safety Technology Limited, at its discretion, agrees to replace the unit with a new one if the original warranty is in respect of the product's replacement period. This warranty does not cover damage to the ladder or to the property of the purchaser. This warranty does not cover damage resulting from accident, misuse, disassembly, abuse or lack of maintenance over the product's replacement period. It is recommended that you read and understand the terms and conditions outlined in FireAngel Safety Technology Limited's terms and conditions of sale. It is recommended that you read and understand the terms and conditions outlined in FireAngel Safety Technology Limited's terms and conditions of sale. It is recommended that you read and understand the terms and conditions outlined in FireAngel Safety Technology Limited's terms and conditions of sale.

### 5. GARANTIE

FireAngel Safety Technology Limited garandeert de oorspronkelijke koper dat de afgesloten vluchttrappe voor maximaal drie jaar na aankoop geschikt is voor normaal gebruik in residentiële en commerciële omgevingen. Deze garantie dekt niet de schade aan de ladder of aan de eigendommen van de koper als gevolg van misbruik, brand, overstroming of andere oorzaken. FireAngel Safety Technology Limited, naar eigen goeddunken, aanvaardt het vervangen van de ladder met een nieuwe eenheid als de oorspronkelijke garantie in het kader van de vervangingsperiode van het product. Deze garantie dekt geen schade aan de ladder of aan de eigendommen van de koper. Deze garantie dekt geen schade aan de ladder of aan de eigendommen van de koper als gevolg van misbruik, brand, overstroming of andere oorzaken. FireAngel Safety Technology Limited, naar eigen goeddunken, aanvaardt het vervangen van de ladder met een nieuwe eenheid als de oorspronkelijke garantie in het kader van de vervangingsperiode van het product. Deze garantie dekt geen schade aan de ladder of aan de eigendommen van de koper. Deze garantie dekt geen schade aan de ladder of aan de eigendommen van de koper als gevolg van misbruik, brand, overstroming of andere oorzaken. FireAngel Safety Technology Limited, naar eigen goeddunken, aanvaardt het vervangen van de ladder met een nieuwe eenheid als de oorspronkelijke garantie in het kader van de vervangingsperiode van het product.

### 5. GARANTIE

FireAngel Safety Technology Limited garantit à l'acheteur que son échelle de secours est garantie pendant une période de trois ans à compter de la date d'achat. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés à l'échelle ou à la propriété de l'acheteur en raison de l'utilisation abusive, de l'incendie, de l'inondation ou d'autres causes. FireAngel Safety Technology Limited, à sa discrétion, accepte de remplacer l'unité avec une nouvelle unité si la garantie d'origine concerne la période de remplacement du produit. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés à l'échelle ou à la propriété de l'acheteur. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés à l'échelle ou à la propriété de l'acheteur en raison de l'utilisation abusive, de l'incendie, de l'inondation ou d'autres causes. FireAngel Safety Technology Limited, à sa discrétion, accepte de remplacer l'unité avec une nouvelle unité si la garantie d'origine concerne la période de remplacement du produit. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés à l'échelle ou à la propriété de l'acheteur. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés à l'échelle ou à la propriété de l'acheteur en raison de l'utilisation abusive, de l'incendie, de l'inondation ou d'autres causes. FireAngel Safety Technology Limited, à sa discrétion, accepte de remplacer l'unité avec une nouvelle unité si la garantie d'origine concerne la période de remplacement du produit.

### 5. GEWÄHRLEISTUNG

FireAngel Safety Technology Limited garantiert dem ursprünglichen Käufer, dass diese Fluchttrappe für einen Zeitraum von drei Jahren ab dem Kaufdatum für den normalen Einsatz in Wohn- und Geschäftsumgebungen geeignet ist. Diese Garantie deckt keine Schäden an der Leiter oder an den Eigentümern des Käufers auf, die durch Missbrauch, Brand, Überschwemmung oder andere Ursachen entstehen. FireAngel Safety Technology Limited, nach eigenem Ermessen, akzeptiert den Ersatz der Leiter durch eine neue Einheit, wenn die ursprüngliche Garantie die Ersatzfrist des Produkts abdeckt. Diese Garantie deckt keine Schäden an der Leiter oder an den Eigentümern des Käufers auf. Diese Garantie deckt keine Schäden an der Leiter oder an den Eigentümern des Käufers auf, die durch Missbrauch, Brand, Überschwemmung oder andere Ursachen entstehen. FireAngel Safety Technology Limited, nach eigenem Ermessen, akzeptiert den Ersatz der Leiter durch eine neue Einheit, wenn die ursprüngliche Garantie die Ersatzfrist des Produkts abdeckt. Diese Garantie deckt keine Schäden an der Leiter oder an den Eigentümern des Käufers auf. Diese Garantie deckt keine Schäden an der Leiter oder an den Eigentümern des Käufers auf, die durch Missbrauch, Brand, Überschwemmung oder andere Ursachen entstehen. FireAngel Safety Technology Limited, nach eigenem Ermessen, akzeptiert den Ersatz der Leiter durch eine neue Einheit, wenn die ursprüngliche Garantie die Ersatzfrist des Produkts abdeckt.